

Zusatz zu den Technischen Richtlinien

8. Zusatz zu den Technischen Richtlinien für den Eingang Nord und die angrenzenden Passagen (Segmente 1-4) der Messe Dortmund GmbH

- 8.1. In sämtlichen Ein- und Übergangsbereichen der Messe Dortmund, die sich im Bodenbelag (in der Regel Betonwerksteinfliesen) von den Messehallen (in der Regel Druckasphaltfliesen) unterscheiden, sind ausschließlich Hubwagen und andere Transporthilfen mit vollgummiertes Bereifung zu verwenden, deren Maximalgewicht inkl. transportierter Zuladung max. 5 kN pro qm betragen darf.
- 8.2. Um die Betonwerksteinfliesen zu schützen, müssen alle im Eingangsbereich Nord und den Passagen (Segmente 1-4) eingebrachten Standbauten, Bühnen- und Podestflächen, Groundsupports, Dekorationselemente und Ausstellungstücke mit einem Bodenschutz versehen sein.
Dies kann durch einen verlegten Teppichboden (Klebeband muss vollständig und rückstandslos zu entfernen sein) oder durch direkt an der Aufstellfläche der Einzelteile aufgebracht Bodenschutz (Filzgleiter, Teppichbodenstücke etc.) erzielt werden.
- 8.3. Die vorgesehenen Beschickungstüren der Eingänge werden entsprechend ausgeschildert und ausschließlich diese sind für den Auf- und Abbau nutzbar.
- 8.4. In sämtlichen Eingängen und Übergangsbereichen der Messe Dortmund ist die Nutzung von Arbeits- und Hebebühnen sowie Teleskop-Liften vorab bei der MD schriftlich unter Angabe der technischen Modelldaten zu beantragen, damit hier eine Einzelfallprüfung in Bezug auf das maximal zulässige Gewicht und die Einfahrtmöglichkeit erfolgen kann.

8. Addition to the Technical Guidelines for the North Entrance and Passage Segment 1-4 of Messe Dortmund GmbH.

8. addendum to the technical guidelines for the North Entrance and the adjacent passages (segments 1-4) of Messe Dortmund GmbH.
- 8.1 In all entrance and transition areas of Messe Dortmund that differ from the exhibition halls (generally pressurised asphalt tiles) in their floor covering (generally concrete block tiles), only lift trucks and other transport aids with solid rubber tyres are to be used, the maximum weight of which, including the transported load, may not exceed 5 kN per sqm.
- 8.2 In order to protect the cast stone tiles, all stand structures, stage and platform areas, ground supports, decorative elements and exhibits placed in the North Entrance Area and the Passages (Segments 1-4) must be provided with floor protection.
This can be achieved by laying carpeting (adhesive tape must be completely removable without leaving any residue) or by applying floor protection (felt gliders, pieces of carpeting, etc.) directly to the installation surface of the individual parts.
- 8.3 The designated loading doors of the entrances shall be signposted accordingly and only these may be used for assembly and dismantling.
- 8.4 In all entrances and transition areas of Messe Dortmund, the use of working and lifting platforms as well as telescopic lifts must be applied for in advance in writing to the MD, stating the technical model data, so that a case-by-case examination can be carried out with regard to the maximum permissible weight and the possibility of entry.